32001D0298

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2001. március 30.)

a 64/432/EGK, a 90/426/EGK, a 91/68/EGK és a 92/65/EGK tanácsi irányelv és a 94/273/EK bizottsági határozat mellékleteinek az állatok szállítás során történő védelmével kapcsolatos módosításáról

(az értesítés a C(2001) 965. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2001/298/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a 95/29/EK irányelvvel [1] módosított, az állatok szállítás közbeni védelméről, valamint a 90/425/EGK és a 91/496/EGK irányelv módosításáról szóló, 1991. november 19-i 91/628/EGK tanácsi irányelvre [2] és különösen annak 6. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel a legutóbb a 95/176/EK bizottsági határozattal [3] módosított, a 90/425/EGK irányelv A. mellékletének I. pontjában felsorolt külön közösségi szabályokban megállapított állat-egészségügyi követelmények hatálya alá nem tartozó állatok, spermák, petesejtek és embriók Közösségen belüli kereskedelmére és a Közösségbe történő behozatalára irányadó állat-egészségügyi követelmények megállapításáról szóló, 1992. július 13-i 92/65/EGK tanácsi irányelvre [4] és különösen annak 10. cikke (3) bekezdés a) pontjának vii. alpontjára,

Mivel:

(1) A 91/628/EGK irányelv 13. cikkének (3) bekezdésében foglalt követelménynek megfelelően a Bizottság 2000. december 6-án jelentést [5] fogadott el arról, hogy az állatok szállítás során történő védelméről szóló 91/628/EGK irányelv módosításáról szóló, 1995. június 29-i 95/29/EK tanácsi irányelv végrehajtása óta a tagállamok milyen tapasztalatokat szereztek.

(2) E jelentés következtetései alapján, továbbá azért, hogy felhívják a bizonyítványok kiállításáért felelős állatorvosok figyelmét az állatok szállítás során történő védelmével kapcsolatos feladataikra, szükség van az ezen állatok számára kiállított egészségügyi bizonyítványok kiegészítésére.

(3) A legutóbb a 2000/504/EK bizottsági határozattal [6] módosított, a szarvasmarhafélék és a sertések Közösségen belüli kereskedelmét érintő állat-egészségügyi problémákról szóló, 1964. június 26-i 64/432/EGK tanácsi irányelvet [7], a legutóbb a csatlakozási okmánnyal [8] módosított, a lófélék mozgására és harmadik országból történő behozatalára irányadó állat-egészségügyi feltételekről szóló, 1990. június 26-i 90/426/EGK tanácsi irányelvet [9], a legutóbb a 94/953/EK bizottsági határozattal [10] módosított, a juh- és kecskefélék Közösségen belüli kereskedelmére irányadó állat-egészségügyi feltételekről szóló, 1991. január 28-i 91/68/EGK tanácsi irányelvet [11], a 92/65/EGK irányelvet és az Egyesült Királyságban és Írországban történő forgalomba hozatal céljából a nem ezen országokból származó kutyákra és macskákra vonatkozó állatorvosi bizonyítvány kiállításáról szóló, 1994. április 18-i 94/273/EK bizottsági határozatot [12] ennek megfelelően módosítani kell.

(4) Az e határozatban bevezetett kiegészítő nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól.

(5) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

(1) A 64/432/EGK, a 90/426/EGK és a 91/68/EGK irányelv melléklete az e határozat I. mellékletében foglaltak szerint módosul.

(2) A 92/65/EGK irányelv E. melléklete az e határozat II. mellékletében foglaltak szerint módosul.

(3) A 94/273/EK határozat melléklete az e határozat III. mellékletében foglaltak szerint módosul.

---

[1] HL L 148., 1995.6.30., 52. o.
[2] HL L 340., 1991.12.11., 17. o.
[3] HL L 117., 1995.5.24., 23. o.
[4] HL L 268., 1992.9.14., 54. o.
[5] COM(2000) 809.
[6] HL L 121., 1964.7.29., 1977/64. o.
[7] HL L 201., 2000.8.9., 6. o.
[8] Az Osztrák Köztársaság, a Finn Köztársaság és a Svéd Királyság csatlakozásának feltételeiről, valamint az Európai Unió alapját képező szerződések kiigazításáról szóló okmány, I. melléklet, a csatlakozási okmány 29. cikkében hivatkozott lista, V. Mezőgazdaság, E. Állat-egészségügyre és állattenyésztés-technológiára vonatkozó jogszabályok (HL C 241., 1994.8.29., 132. o.)
[9] HL L 224., 1990.8.18., 42. o.
[10] HL L 371., 1994.12.31., 14. o.
[11] HL L 46., 1991.2.19., 19. o.
[12] HL L 117., 1994.5.7., 37. o.

2. cikk

Ezt a határozatot a bizonyítvánnyal 2001. július 31. után ellátott állatokra kell alkalmazni.

3. cikk

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2001. március 30-án.

a Bizottság részéről
David BYRNE
a Bizottság tagja

I. MELLÉKLET

1. A 64/432/EGK irányelv a következőképpen módosul:

Az F. melléklet a következőképpen módosul:

a) az 1. bizonyítványminta C. szakaszában a tanúsítandó követelmények számozott listája az alábbi ponttal egészül ki:

„6. a szemle időpontjában a fenti állatok a 91/628/EGK ([12]) irányelv rendelkezéseivel összhangban a tervezett szállításra alkalmasak voltak.

([12]) Ez a nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól."

Amennyiben a 2000/504/EK ([1]) határozat rendelkezéseit kell alkalmazni, a fenti bekezdést (7) bekezdésre kell átszámozni;

b) a 2. bizonyítványminta C. szakaszában a tanúsítandó követelmények számozott listája az alábbi bekezdéssel egészül ki:

„6. a szemle időpontjában a fenti állatok a 91/628/EGK ([8]) irányelv rendelkezéseivel összhangban a tervezett szállításra alkalmasak voltak.

([8]) Ez a nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól."

2. A 90/426/EGK irányelv a következőképpen módosul:

a) a B. mellékletben a tanúsítvány az alábbi ponttal egészül ki:

„f) a szemle időpontjában a 91/628/EGK ([e]) irányelv rendelkezéseivel összhangban a tervezett szállításra alkalmas volt.

([e]) Ez a nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól."

b) a C. mellékletben a bizonyítványminta IV. szakasza az alábbi ponttal egészül ki:

„6. a szemle időpontjában a 91/628/EGK ([d]) irányelv rendelkezéseivel összhangban a tervezett szállításra alkalmas volt/alkalmasak voltak.

([d]) Ez a nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól."

3. A 91/68/EGK irányelv a következőképpen módosul:

Az E. melléklet a következőképpen módosul:

A szöveg a következőkkel egészül ki:

– az I. bizonyítványminta V. szakaszának G) pontjaként,

– a II. bizonyítványminta V. szakaszának H) pontjaként,

– a III. bizonyítványminta V. szakaszának K) pontjaként,

„a szemle időpontjában a fenti állatok a 91/628/EGK ([5]) irányelv rendelkezéseivel összhangban a tervezett szállításra alkalmasak voltak.

([5]) Ez a nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól."

([1]) HL L 201., 2000.8.9., 6. o.

II. MELLÉKLET

A 92/65/EGK irányelv E. melléklete helyébe a következő melléklet lép:

„E. MELLÉKLET

BIZONYÍTVÁNY

<table>
<tr><td>1. Feladó (teljes név és cím)</td><td>EGÉSZSÉGÜGYI BIZONYÍTVÁNY
Száma Eredeti [a]</td></tr>
<tr><td></td><td>2. Származási tagállam</td></tr>
<tr><td>3. Címzett (teljes név és cím)</td><td>4. ILLETÉKES HATÓSÁG</td></tr>
<tr><td></td><td>5. Cím
– a származási telep vagy a hivatalos szerv, a származási hivatal vagy központ címe [b]
– a rendeltetési telep vagy kereskedő, vagy a hivatalosan jóváhagyott rendeltetési szervezet, intézet vagy központ címe [b]</td></tr>
<tr><td colspan="2">6. A berakodás helye</td></tr>
<tr><td colspan="2">7. Szállítóeszköz</td></tr>
<tr><td colspan="2">8. Faj</td></tr>
<tr><td colspan="2">9. Az állatok/méhcsaládok/vagy királynők száma (herékkel) [b]</td></tr>
<tr><td colspan="2">10. A tétel azonosítása</td></tr>
<tr><td colspan="2">11. TANÚSÍTVÁNY [c]
Alulírott igazolom, hogy a szemle időpontjában a fent leírt állatok a 91/628/EGK irányelv rendelkezéseivel összhangban a tervezett szállításra alkalmasak voltak [d] [e].

Kelt ....., ... (dátum)

Aláírás:

Név nyomtatott nagybetűvel:

Beosztás és munkakör:</td></tr>
</table>

[a] Minden szállítmányhoz külön bizonyítványt kell kiállítani, és az eredeti példánynak az eredeti rendeltetési helyig kell kísérnie a szállítmányt; érvényességi ideje 10 nap.

[b] A nem megfelelő rész törlendő.

[c] Az állatok berakodását megelőző 24 órán belül kell kitölteni, a 92/65/EGK irányelv 5–11. cikkével összhangban.

[d] Ezt a nyilatkozatot a következő fajokra kell alkalmazni: emberszabásúak (majmok és félmajmok), a 64/432/EGK, a 90/426/EGK és a 91/68/EGK irányelvekben említettektől eltérő patások, valamint nyúl alakúak, kutyák és macskák.

[e] Ez a nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól.”

III. MELLÉKLET

A 94/276/EK irányelv melléklete helyébe az alábbi melléklet lép:

„MELLÉKLET

MINTA

EGÉSZSÉGÜGYI BIZONYÍTVÁNY (1)

olyan kutyák és macskák forgalomba hozatalához az Egyesült Királyságban és Írországban, amelyek nem ezekből az országokból származnak

KUTYÁK/MACSKÁK (2) (3)

Feladó tagállam:

I. **Az állatok száma:**

II. **Az állatok azonosítása:**

Az állatok száma	Faj/fajta	Életkor vagy születési idő	Ivar	Szín	A szőrzet típusa és jelei	A beépített transzponder kódszáma

III. **Az állatok származása**

A regisztrált telep címe: .....

.....

IV. **Az állat rendeltetési helye**

Az állatokat

..... -ból

(helység)

.....-ba

(rendeltetési hely)

vasúton, közúton, repülőgéppel, hajóval (2) szállítják (4): .....

A feladó neve és címe: .....

.....

A címzett neve és címe: .....

.....

(1) Egészségügyi bizonyítvány csak olyan állatokról állítható ki, amelyeket ugyanazzal a szállítóeszközzel fognak szállítani és amelyek ugyanabból a gazdaságból származnak és ugyanahhoz a címzetthez kerülnek.
(2) A nem megfelelő rész törlendő.
(3) A bizonyítvány egyszerre csak egy állatfajra érvényes.
(4) Tehergépjármű esetén meg kell adni a rendszámot, vasúti kocsi esetén a nyilvántartási számot, repülőgép esetén a járatszámot, hajó esetén pedig a hajó nevét; vasúti szállítás esetén fel kell tüntetni a tervezett érkezési időpontot.

V. **Egészségügyi információk**

Alulírott igazolom, hogy a fent leírt állatok megfelelnek az alábbi követelményeknek:

a) az állatokat a mai napon megvizsgálták, és nem mutatkoznak rajtuk betegség klinikai tünetei;

b) legalább hat hónappal ezelőtt kaptak védőoltást veszettség és – kutyák esetében – szopornyica ellen;

c) az elsődleges védőoltás vagy a veszettség elleni ismételt védőoltás utáni első és harmadik hónap között egy legalább 0,5 nemzetközi egység értékű védő antitest titert mutató szerológiai vizsgálaton estek át. Ezt a szerológiai vizsgálatot az Egészségügyi Világszervezet előírásai szerint végezték el;

d) a tulajdonos vagy a regisztrált telep felelőse olyan írásos nyilatkozatot mutatott be, amely szerint: »az állat(ok) (2) a regisztrált telepen született/születtek (2) és születése/születésük (2) óta ott tartózkodott/tartózkodtak (2) anélkül, hogy a veszettségre fogékony bármilyen vadállattal került(ek) (2) volna kapcsolatba«;

e) a szemle időpontjában a 91/628/EGK irányelv rendelkezéseivel összhangban a tervezett szállításra alkalmasak voltak (5).

VI. **E bizonyítvány a vizsgálat napjától számított 10 napig érvényes**.

Kelt ....., ... -án.
(a vizsgálat dátuma)

Pecsét

.....
(a hatósági állatorvos vagy a regisztrált telepért felelős és az illetékes hatóság által megfelelően felhatalmazott állatorvos aláírása)

(5) Ez a nyilatkozat nem mentesíti a fuvarozókat a hatályos közösségi rendelkezések szerinti, különösen pedig a szállítandó állatok alkalmasságára vonatkozó kötelezettségeik alól."